

Főszerkesztő és ideiglenes felelős szerkesztő:
Dr. Olosz Lajos
Lapfőnök: ...
Lapkiadó: ...

DÉLI HIRLAP

A timiștorontali törvényes bej. ss. 88. (Dos. No. 934/1938).
Alapította:
Dr. VUCHEȘCH ENDRÉ
és **Dr. VARNAY ELEMÉR**

On. Bibliofeca Universității din Cluj Siblu

nia ■ A Romániai Magyar Népközösség lapja

Elkeseredett küzdelem Cisterna és Velletri között Berlinben nem erősítik meg a Bulgáriához intézett orosz ultimátum hírét

A POLITIKAI ARCVONAL

Szovjet ultimátum Bulgáriához?

Berlin. (Ep). A német fővárosban nem erősítik meg az egyik angol hírügynökség azon jelentését, amely szerint a Szovjet-Unió szerdán egy május 25-én éjjélkor lejáró ultimátumszerű jegyzéket adott át Szófiában. A jegyzék tartalma állítolag az volt, hogy Bulgária szüntesse meg kapcsolatát Németországgal, mert ellenkező esetben a Szovjet-Unió megszakítja kapcsolatát Bulgáriával.

A külföldi sajtó képviselőinek értekezletén a Wilhelmstrasse szóvivője kijelentette, hogy tudomása szerint a bolgárok a mostani kormányátalakítás folyamán nem engedik magukat szovjet-orszós zsarolás kísérletekkel megfélemlíteni. Ismételt hangsúlyozza azt is, hogy a még mindig folyamatban lévő kormányátalakítás nincs összefüggésben a külpolitikával, hanem kizárólag belpolitikai jelentőségű.

A LENGYEL NEMZETI TANÁCS ELNÖKE SZTALINNAL

Berlin. (Rador). A DNB jelenti: A moszkvai rádió közölte, hogy Sztalin kihallgatáson fogadta Marasky-t, a lengyel nemzeti tanács elnökét, aki — mint ismeretes — ellenfele a londoni lengyel kormánynak. A kihallgatáson jelen volt Molotov szovjet külügyi népbiztos és Wanda Wasiliewska, a Szovjet-Unióban élő lengyelek vezetője.

DE GAULLE TÖBB MUNKATÁRSA IS ELKISÉRI LONDONBA

Berlin. (Rador). A DNB jelenti: Algiréből jelentik, hogy Duff Cooper angol nagykövet hivatalos látogatásra hívta meg De Gaulle tábornokot Londonba, De Gaulle kijelentette, készen áll arra, hogy a nemzeti felszabadítási bizottság több tagjával az angol fővárosba utazzék.

SALAZAR UJABB NEHÉZSÉGEKRE KÉSZITI ELŐ A KÖZVELEMÉNYT

Lisszabon. (Tp). Salazar portugál miniszterelnök a nemzeti unió második kongresszusának megnyitása alkalmával nagyobb beszédet mondott és ebben minden portugál ember még szorosabb összefogását követelte, mert csak így lehet megküzdeni a fennálló és a jövő nehézségeivel. Szólt az angol-portugál szövetség jelentőségéről és megállapította, hogy az angol-portugál viszonyt Portugália felszigeti és gyarmati helyzete szabja meg. Az idők folyamán bizonyos zavarok állottak elő az Angliával kötött szerződés végrehajtása körül. Sajnálatos kell leszögeznie, hogy angol részről egyre messzebbmenő követeléseket támasztottak, noha Portugália minden kötelezettségét teljesítette. Azt a nódót, ahogyan ez Anglia részéről történt, csak azt látszik bizonyítani, hogy a háboru kifárasztotta és idegessé tette az angolokat. A portugáloknak jobb idejük vannak — folytatta Salazar, majd angozta a semleges államok jogát ahhoz, hogy békében élhessenek és sajnálkozásnak adott kifejezést a felett, hogy ellen a jog ellen erőszakot alkalmaznak. Portugália a jelenlegi háboru folyamán növelte nemzeti jelentőségét,

Védekezzünk!

A bombázások következtében a városi lakosság közül egyre többen költöznek ki a falvakba. A falu kétségkívül biztonságosabb és nyugodalmasabb ma, és jó lenne, ha megfogadnánk Népközösségünk elnökének, Gyárfás Elemérnek azt a tanácsát, hogy „ajánlunk hivatásuk gyakorlása miatt nem kell a veszélyeztetett városban tartózkodniuk, azok mielőbb helyezkedjenek el biztonságos helyen.” A hivatásukat gyakorló, a kenyérkereső, a veszélyes városban dolgozó családok munkája bizonyára eredményesebb volna, ha munkahelyükön nem kellene az otthon maradt asszonyok és gyermekek miatt minden légi riadó alkalmával aggodniuk. Nagy gond ez és nagy nyugtalanság, amelytől a várost nem szabadítja meg urvan teljesen a falu, de morális csak jobb érzést, megnyugvást adhat.

A kegyetlen valósághoz igazodjunk. Nem hallgathatunk ma regényes jelszavakra, hogy pusztuljunk el együtt, ha már pusztulunk kell. Jólzanul a veszélyes esőkkéntesére kell törekednünk. Az ellenség könyörtelensége ellenbe szegezzük az életet és ingóságok megmentésének kemény akaratát. Ez ma szigorú kötelesség nemcsak önmagunk iránt, hanem az iránt a közösség iránt is, amelyhez tartozunk és amelyre amugy is rendkívül teher sulyosodik. Braşovi-brassói szervezeteink már behizonyították, hogy mily sokat ér az olyan vezetők munkája, akiknek helyén van a szíve. A legvalóságosabb időben nemcsak a maguk egyéni értékéről győzték meg tetteikkel az egész romániai magyarságot, hanem behizonyították azt is, hogy a népközösségi szervezeteik nem afféle szalmacéplő, a valóságtól messzire szakadó, csupán irodai tevékenység, hanem erkölcsi erőt kisugárzó, mindnyájunkat tényleg egybefogó, sőt anyagi támaszt is jelentő eleven intézmény.

Ezt kell és ezt fogja bebizonyítani a braşovi-brassói szervezet után minden más szervezeteink is, ha ránszakad más tájon is a próbatétel, mert valamennyiben ugyanaz a lélek, erkölcs és akarat él. Ennek a belső erőnek külső megnyilvánulási módjait hirdeti országos elnökünk. Amikor együttérzést hirdet és elismerést oszt az arra méltóknak: a magyar fajból fakadó komolysággal, józan körültekintéssel és higgadtsággal akaratot edz, gondolkodtat, elszántásra emel mindnyájunkat. Nem a félrevert harang időgépő szaván szól hozzánk, hanem olyan megkapó valóságérzéssel, olyan megnyugtató erővel, mint a kötelességre hívó, a helyzet komolyságát megéreztező harangszó. Erősen hisszük, hogy szavának hatására megmozdult a lankadásra könnyen hajló akarat, hogy jó előrelátással, helyes mérlegeléssel védjük magunkat és javunkat amennyire csak lehet. Nem felelőskedünk meg arról, hogy mi vagyunk felelősek elsősorban önmagunkért és ingóságainkért. Ezt a felelőséget nem hárihatjuk át a közösségre. Erdék és lelkiismeret parancsolja, hogy teljes erővel védekezzünk, mert csak ahol emberi számfűtás szerint minden megtörtént a könnyen ránk zárható baj ellen, és mégis vesztesek maradjunk, csak ott következhettek a közösség feladata a segítségben, a gyorssegélyben, fedéladásban, könyvek felzárításában.

Cselekedjünk gyorsan és határozottan. Osszuk el ingóságainkat biztonságos helyekre. Ha csak tehetjük, menekítsük szeretteinket nyugalmas helyre. Sorsvesztvéreink láthatják, hogy védekezésükben vagy elkerülhetetlen szerencsétlenségükben a népközösségi szervezet is mellettük áll azzal a határozottsággal, minden nehézséggel való szembezárással, amelynek fejében valamennyiünk okos önvédelmét jogosan várhatja el.

ez azonban csak a felelősség és a terhek megnövekedésében jutott kifejezésre. Figyelmezteti a portugál népet, ne tegyen úgy, mintha aludnék, mert egy szép napon annál fájdalmasabb lesz majd a felébredés. Portugália azt szeret-

Churchill beszédének berlini sajtóvisszhangja

Berlin. (Rador). A DNB jelenti: Churchill brit miniszterelnök alsóházi nyilatkozatával foglalkozva a berlini lapok megállapítják, hogy az angol kormányfő nem azokról az időszerű problémákról beszélt, amelyek a legnagyobb fontosságúak a szövetségesekre nézve. Leplezi a valóságot, mert nagy gondot okoznak neki az olaszországi véres veszteségek. Ugyanakkor nem palástolhatta bosszúságát a felett a tény felett, hogy Törökország nem lépett be a háborúba a szövetségesek oldalán s el kellett is-

né, ha a háboru után az Atlanti-óceán partjain valamennyi nép messzemenően együttműködhetne egymással. Ami végül az ország szociális belpolitikáját illeti, ezt a politikát folytatni és fokozni fogják — fejezte be beszédét Salazar.

mernie, hogy az ily reménykedések egy-szersmindenkorra szertefoszlottak. Churchill beismerte, hogy Anglia teljes erejével támogatja Titót, tehát bukni hagyta Anglia hűséges szövetségését, Péter királyt és Mihájloviics tábornokot. Ezzel kapcsolatban a német lapok hangsúlyozták, hogy Anglia és az Egyesült Államok átengedték Délkelet-Európát a bolsevizmusnak s ezt nemcsak Sztalin kedvéért tették, hanem azért is, mert tudatában vannak saját helyzetüknek és gyengeségüknek.

Brit gyorsnaszadok török vizeken

Berlin. (Rador). A DNB jelenti: Az égeitengeri német erők parancsnoka közölte, hogy az utóbbi időben brit gyorsnaszadok tevékenységét figyelték meg a

török területi vizeken. Igy legutóbb, május 24-én hajnali 2 órakor négy brit gyorsnaszadot figyelték meg a Sombethi-öbölben, amint kelet felé tartottak.

JELENTESÉINK A HARCTEREKRŐL

Velletritől délre és keletre helyeződtek át a súlyos harcok

Berlin. (DNB). A német vezér főhadiszállás jelentése május 26-án, pénteken:

Cisterna harc körzetében erős elleneséges páncélos kötelékek észak felé törtek előre. Ennek következtében a súlyos harcok a Velletri-től délre és keletre levő térségbe helyeződtek át, ahol elkezdődött viaskodás folyik. Ott 80 ellenséges páncélost megsemmisítettek. Cisterna vitéz helyőrsége tegnap is az egész napon át visszaverte az ellenség valamennyi támadását.

A Litoria-tól keletre és Terracina-tól északra levő körzetben a német csapatok a tengerparti síklágon a mögötte fekvő magaslatra szakadtak el. Az ellenség gyengébb előretöréseit szétverték.

A Liri folyótól keletre az ellenség nagy erővel folytatta támadásait a Melfa-szakaszon. Váltakéző harcok után, amelyek során 43 ellenséges páncélost megsemmisítettek, a folyó északi partján az ellenségnek sikerült lábát megvetnie. A csata itt is nem eszökkenő heves-séggel folyik tovább.

Az olasz terület fölött tegnap nagy túlerőben levő ellenséges légi erőkkel folytatott heves légi harcokban és a légvédelmi füzerség tüzelése következtében 18 ellenséges repülőgépet lelőttek. Egy barci repülő-kötélék az elmúlt éjszaka a Cassinótól nyugatra levő térségben jó eredménnyel támadta meg az ellenség készletét állásait és közlekedési csomópontjait.

A keleti harcokra a nap csekély helyi harci tevékenység mellett esendbeni telt el.

Német és román csatarepülő-kötélékek eredményes támadásokat intéztek a Dubosaritól délre levő körzetben szovjet csapatgyülekezések és ütegállások ellen.

Az északi norvég vizeken egy német hajókaraván ellen intézett szovjet légi támadás elhárítása közben a német vadászok 80 támadó repülőgép közül 69-et lelőttek. Egy további ellenséges repülőgép a hajókaraván biztosító járművei tüzeiben pusztult el.

Északamerikai bombázók a megszállott nyugati területeken, valamint a délnyugati német hátravideken több helységet megtámadtak. Különösen Mülhausen városában támadtak károk és a lakosságnak veszteségei voltak. A légvédelmi erők 27 ellenséges repülőgépet megsemmisítettek.

A román hadsereg főparancsnokságának közleménye

Bucuresti. (Rador). A román hadsereg-főparancsnokság a május 25-i hadihelyzetéről a következőket közli: A Dnyeszter alsó folyásánál, Közép-Besszarábiában és Moldvában tegnap nem történt semmiféle harci cselekmény.

NYUGALOM A KELETI FRONTON

Berlin. (Rador). Illetékes katonai körök kijelentették, hogy a tegnapi nap folyamán a keleti arcvonal valamennyi szakaszán nyugalom volt. Csak korlátozott jellegű rohamváltkozásra és felderítő tevékenységre került sor.

Rendkívüli sikerrel fut az ARO-ban, Timișoaran.
A kotló és rakoncátlan csirkéi és az
Egy férfi szerel egy nőt című pompás vígjáték. Előadás 3, 5,
 7 és vasárnap d. e. 11-kor.

**Uj állásokban az Anzio-Terracina arcvonalat
 addig tartó német védők**

Berlin. (Rador). A DNB jelenti a délolaszországi arcvonalról: Május 26-én a délitáliei arcvonalon megváltozott a helyzet, amennyiben a német csapatok az előző napi események következtében kiürítették a tirreni tengerpart mentén, Anzio és Terracina között eddig tartott állásait és a Via Appia-tól északnyugatra levő új hegyi állásokba vonultak vissza. Ennek az elszakadásnak az előnyei és hátrányai a következő napokban nyilvánvalóvá válnak majd. Az angol-

amerikai csapatoknak nem sikerült meghiusítaniuk a német elszakadó műveleteket.

A harcok egy másik súlypontja Pontecorvónál és Piedimonténál volt, ahol az angol-amerikaiak egész nap sok páncélossal és repülővel támadtak. A romokra indított háromszáz angol-szász páncélos közül ötvenháromat megsemmisített a német védelem. Este a német csapatok itt is visszavonultak, Menta körzete felé.

Arcvonalrövidítés a tirreni tengerparton

Berlin. (Rador). A délolaszországi eseményekről a DNB a következőket jelenti: A legutóbbi 24 órában a nagy délolaszországi csata növekedett erősebben, mert az ellenség továbbra is újabb páncélos, gyalogsági, tüzérségi és repülőgépalakulatokat vezet a tüzvonalba. A német csapatok megsemmisítettek egy partizán-szállási kísérletet a nettunói hidtól fölötti arcvonal mögött, ahol több parancsnoki egységet elpusztítottak. A hidfőnél lévő elkeseredett összecsapásokban közelharok fejlődtek ki, azonban a német csapatoknak csaknem valamennyi támadás visszaverése sikerült. A tirreni-tengerparton Kesseling tábornagy elrendelte az arcvonal megrövidítését, amit keresztülvittek a nélkül, hogy az ellenség megakadályozhatta volna az elszakadási mozdulatokat.

A német csapatok jelenleg a Via Appia nevű országúttól északnyugatra levő magaslati állásokat tartják megszállva. Az ellenségnek valamennyi kísérlete, hogy elszakítsa egymástól a német csapatokat, kárba veszett. Igen heves harcok vannak Aprilia vidékén is, ahol az ellenség több betörési kísérletét megelűzték, Cisternánál szintén hiábavalónak bizonyultak az ellenség ama kísérletei, hogy megközelítsék ezt a német megerősített pontot. Pontecorvónál, Piedimonténál és a Liri völgyében ugyancsak igen elkeseredett harcok

annak; maga az angol hírszolgálat is elismeri, hogy Cisternánál a németek úgy küzdenek, mint azt Cassinónál tették.

**AZ USA KATONAI BIZOTTSÁGOT
 KÜLD TITO FŐHADISZÁLLÁSÁRA**

Washington. (Tp.). Stettinius külügyminiszter helyettes kijelentette, hogy az Egyesült Államok kormánya jelenleg azzal a gondolattal foglalkozik, amely szerint Tito tábornagy főhadiszállására katonai bizottságot küld.

Tito csapatai az utóbbi időben súlyos veszteségeket szenvedtek és erre való tekintettel az a kérdés merült fel, hogyan lehetne a csapatokat kiegészíteni. Londoni jelentés szerint Tito londoni katonai bizottságának a vezetője rövidesen Algírba utazik és ott tárgyalásokat folytat az Észak-Afrikában tartózkodó 6000 jugoszláv emigráns hazaszállításáról. Ezeket szintén besoroznák Tito hadseregébe.

**TITO PARTIZÁNJAINEK SÜLYOS
 VESZTESÉGEI**

Belgrád. (Rador). A DNB jelenti: Tito partizánjai esztörtékön ismét súlyos veszteségeket szenvedtek Délkelet-Boszniában és Hercegovinában. A Tito-csapatok az ottani csatározásokban 290 halottat, sok sebesültet és gazdag hadianyagot veszítettek.

Dánia eddigi kereskedelmi hajóvesztése

Kopenhága. (Tp.). Dánia kereskedelmi hajózása a háború kezdete óta 183 hajót vesztett. Az elsüllyedt hajók tonna-tartalma 395.000 volt. A háború kezdete óta 1186 dán tengerész vesztette életét.

**BOMBATALÁLAT ÉRTE A BERLINI
 DÓMOT IS**

Berlin. (Ep.) Északamerikai bombázó kötelékeknek a német főváros ellen intézett legutóbbi nappali támadása alkalmából a berlini dóm hatalmas épületét is súlyos találat érte. A központi kupola, amelynek 28 méter az átmérője, és részben készült, teljesen elpusztult és alakítatlan tömeggé formálódott. A tekintélyes építkezés belsejében ugyancsak súlyos rombolások keletkeztek.

**GÉPFEGYVERTÜZ
 A POLGÁRI LAKOSSÁGRA**

Brüsszel. (DNB). Liège legutóbbi bombázása alkalmával az angol-szász repülőgépekkel egy üzlet előtt álló emberekre löttek. Ezáltal 21 ember meghalt, illetve megsebesült.

LÉGI RIADÓ ZÜRICHBEN

Bern. (Tp.). Hivatalos svájci közlés szerint csütörtökön 8.10 és 8.30 óra között angol-szász repülőgépek — mintegy 30—50 bombázó és távolsági vadászpilóta — északkeleti-délnyugati irány-

ban átrepültek Svájc északkeleti csücskére, Zürichben légi riadót rendeltek el.

A JAPÁN FLOTTA BIZIK EREJEBEN

Tokió. (Rador). A DNB jelenti: Matuszima kapitány, a japán haditengerészet szóvivője kijelentette, hogy Japán ellen lehetetlenség összpontosított támadást indítani. A japán nájhód kézen áll arra, hogy halálos csapást mérjen egy ilyen kísérletre, — mondotta a szóvivő.

**A JAPÁN CSAPATOK
 ELFOGLALTAK LOYANG VÁROSÁT**

Tokió. (Ep.) A japán hírvénykötség a harcéri jelentések alapján közölte, hogy a japán csapatok, több napi teljes körülrzés után, összpontosított támadással elfoglalták a hadászati szempontból fontos Loyang városát. Ez a régi kínai császár-város Honan tartományban fekszik. Husz óras kemény harc után következett be a város elfoglalása. A japán hadvezetőség ismételtén felszólította a körülzárt város helyőrségét a megadásra, de a kínai csapatok vezetősége ennek nem tett eleget. Nagy jelentőséggel bír Lusin helység elfoglalása is, amely 30 kilométernyire nyugatra van Honan tartomány határától. A helység elfoglalásával a japán csapatok az amerikai légi erő egyik fontos kínai támaszpontját szereztek meg.

Tanintézetek

Aradi iskoláink örvendetes szellemi mérlege a római katolikus egyházközségi tanács közgyűlése előtt

Arad. (A. D. H. munkatársától). Az aradi római katolikus egyházközség tanácsa most tartotta meg évi rendes közgyűlését a Minorita Kulturház kápolnájában. Széll Lajos dr., az egyházközség elnöke rámuatott Arad legnagyobb és legnépesebb egyházának gazdag munkásságára, azokra az anyagi és szellemi eredményekre, amelyeket kevény munkával sikerült elérnie az egyházközségnek. Az egyházközség elöljáróságának — mondotta — erős a szándéka, hogy továbbra is minden lehető akadályt és nehézséget leküzdve, fáradságtalanul dolgozzék intézményeire és főleg négy tanintézetéért. Végül megemlékezett arról a nagy veszteségről,

mely Fischer Aladár halálával érte az egyházközséget.

Berthe Nándor dr., az aradi római katolikus főgimnázium új igazgatója költői szépségű beszédet mondott néhai Fischer Aladáról. Ismertette elődje eredményekben gazdag, több évtizedes munkásságát attól a naptól kezdve amikor 1907-ben az akkori aradi királyi főgimnáziumhoz került helyettes tanár minőségben. Részletesen beszélt Fischer Aladárnak arról a négy évről, amely az első világháborúban a harctéren töltött, majd a volt igazgató érdemeit méltatta az új iskola-épület felépítése és berendezése körül. Végül Fischer Aladáról, a sokoldalú tudású tanárról,

a kiváló nevelőről,

a jótollu íróról és a mindig szórakoztatóan újat mondó tehetséges előadóról, a természet-tudós természet-barátról és a Magyar Népközösség tevékeny vezetőjéről beszélt. A közgyűlés elhatározta, hogy az emlékbeszédet könyvbe kötetjé azokkal az írásba foglalható bizonyítékokkal együtt, melyek Fischer Aladár munkásságát fogják egybefoglalni az utókor számára.

Ezúttan Boros Béni dr. egyházközségi titkár felolvasta évi jelentését. Mindenekelőtt megemlékezett arról, hogy Fischer Aladár emlékére volt tanítványai, barátai, ismerősei és tisztelői több, mint félmillió lejti adományoztak koszorumegeváltság címen, az iskola céljaira és a szegénysorsu magyar tanulók támogatására. Ezt az összeget részben tanulmányi felszerelésre, részben pedig

a Magyar Népközösség aradi tagozata tanította és segélyezte falusi javafiakokról és köszönetet mondott nemcsak ezért, hanem sok más erkölcsi és anyagi támogatásért is a Népközösségnek és Palágyi Jenő dr. aradi tagozat elnöknek.

Török Dezső egyházközségi gondnok az elmúlt évi zárszámadást és az ezévi költségvetést ismertette. A közgyűlés mindkettőt elfogadta és jóvá hagyta, majd a három megválasztott egyháztanácsi tisztségre Bogschá Imrét, Csordás Gyulát és Kovalovszky Ernőt választotta meg.

Návrády Ágoston, az aradi

római katolikus elemi iskola

igazgatója tanintézete helyzetét és elmúlt évi eredményét ismertette. Kiemelte, hogy mindössze tíz tanítvány bukkolt osztrályisméltésre és hogy a 138 végzett növendék közül 50 protestáns vallású volt. Beszámolt az egyházközség „Vendékek Bizottságának” tevékenységéről is, amelynek elnöke, Elmódította, hogy a tehetséges gimnázistákat a vendékek francia-, német-, angolnyelvre, zenére és írodalomra valamint tornára taníttatják vagy tanítják.

Berthe Nándor dr. igazgató

a főgimnázium

25 éves multját ismertette. Az eredmény az elmúlt iskolai évben igen jó volt, mert a 243 diákból mindössze 12 bukkott osztrályisméltésre. Végezetül annak a reményének adott kifejezést, hogy az idei érettségizők (12) is bizonyára csatlakozni fognak a volt növendékek sorához, akik becsületet szereztek az aradi római katolikus főgimnáziumnak mindenütt.

Fimeisz György, az aradi római katolikus

magyar tanonciskola

igazgatójának távollétében Berthe Nándor dr. emlídtte, hogy ennek a tanintézetnek 173 tanulója volt az elmúlt

VASÁRNAP REGGELI PRÓBARIADÓ LESZ TIMISOARA-TEMESVÁROTT. Május 28-án, vasárnap, délelőtt 8 órakor Timișoara-Temesvárott próbariadó lesz, amely alkalommal, a közönség a következő riadójeleket fogja hallani: 1. Előzetes riadó. Ez áll két sorozat, egyenként 15—15 másodpercig tartó szirénajelből. 2. Riadó és 3. Riadóleállítás. A riadó az eddigi, ismert, hullámos szirénajelekből áll, a leállítás pedig két

percig tartó, hosszas szirénajel. Vasárnap a próbariadó alatt öt perces időközökben adják az előzetes riadót, a riadó és a riadóleállást; a gyakorlat egy óráig tart és délelőtt 9 órakor ér véget. Figyelmeztetik a közönséget, hogy a különböző riadójeleket jól jegyezze meg magának. Május 29-től, hétfőtől kezdődően Timișoara-Temesvárott a fenti jelzésekkel közlik a légi veszélyt.

CAPITOL-MOZI, ARAD

Táv. 23-22 - Előadás 3, 5, 7, 9-kor. Ma.
 Strauss és Millecker csodás dallama mellett mulat egész Bécs, Willy Fritsch a
Tavaszi szellő
 című nagy operettben.
 Híradó. Jegyelővétel.

CORSO-mozi, Arad

Távbeszélő 23-64 - Előadás 3, 5, 7, 9 óra-
 ke. Bej. szám 9616-1939
 Ma! A francia szellem csodafilmje.
 Humor, izgalom, izlés
BOLERO
 DENIS GREY és ANFRE ARLETTY

Legújabb

Horvát-német katonai közigazgatás Dalmáciában

Berlin. (Rador). A DNB jelenti Zágrábról, hogy a horvát kormány a dalmáciai polgári közigazgatást, katonai közigazgatással helyettesítette. A horvát csapatok, a német véderővel együtt biztosítják a belső rendet, valamint megvédik Dalmáciát egy esetleges előzónléskísérlettel szemben.

derék munkája

iskolai évben és valamennyien sikerrel vizsgáztak. A negyedik osztályt 27 tanonc végezte eredményesen.

Szél Lajos dr. befejezéstül arra kérte a közgyűlés résztvevőit, hogy alkümeljék nekik örökösök, de van vagyonuk, a mai bizonytalan időben, amikor a háború egyik napról a másikra áldozatot követelhet az itthon élő polgárság so-

raiból is, készítsenek végrendeletet és adományozzák javaikat az egyházközségnek, hogy bekövetkezendő elhalálozásuk esetén anyagi hozzájárulásukkal biztosítsák és segítsék elő az egyházközség nemes célkitűzéseit.

A közgyűlés Vass Tibor dr. plébános imájával zárult.

BABUCZAY GYÖRGY

A százötvenedik iskolai év

A református elemi iskola ünnepélyes évzárója Tormac-Végyváron

Tormac-Végyvár bányász nagyközség magyarságának ünnepe volt május 21-én. A református egyház öttenéves iskolája ezen a napon zárta be hálágot istentisztelet keretében százötvenedik tanévét.

A figyelem egész napon át a templom és az iskola felé fordult. Dél előtt, istentisztelet után, a „Haladás” iskolaszövetkezet tartotta záró-közgyűlését Kiss Sándor VII. osztályos tanuló, szövetkezet elnök vezetésével. Beszámolója szerint az üzleti forgalom, a rövid isko-

lai év ellenére, 48.153 lejt ért el, ebből a tiszta nyereség 13.219 lej. A nyereség felosztásánál nagyobb összeget juttatnak a hadiárnyak és szegénysorsú tanuló-társaiuk ingyenes, illetve kedvezményes janszerrel való ellátására, továbbá iskolai jutalomkönyvekre, az iskola folyosójának díszítésére, stb. A szép, kirakatos üzleti szekrényben több mint huszszor lejt értékű áruval várja őszire a „Haladás” iskolaszövetkezet kicsiny, de lelkes vásárlóit.

Délután templomi ünnepély keretében került sor

a tanulmányi eredmény

kihirdetésére és a jutalmak kiosztására. Kádár Károly igazgató-tanító beszámolójából a közönség jóleső érzéssel vette tudomásul a következőket: 273 beírt tanulóból mindössze 13-an maradtak ismétlők, közel 60 jó tanuló kapott jutalomkönyvet, 37 hetedik osztályos kivétel nélkül sikerrel végzett. Az iskola legjobb tanulója Nagy Mária VII. osztályos 9.38 általános osztályzattal. Ő mondott az iskolától megváltók nevében búcsúbeszédet. „Harminchétfársam nevében — mondotta — megígérem, hogy iskolánkat, egyházunkat, melyektől oly megszámlálhatatlan sok jót vetünk, soha de soha el nem feledjük, intelmeiket, tanácsait és útmutatásait megtartjuk és azok szerint élünk, egymás javára, Isten dicsőségére!”

Az egyház tanácstermében rendezett

kézmunka kiállításban

egész napon át gyönyörködtek a látogatók. Öszi népi himnuszok mintáit varrták abroszra, párnákra, ruhákra dolgos kis iskolásányok. A tetszetős kézmunkák között ezen kívül láthatunk gyapjú ujjasokat, harisnyákat, sálakat és sapkákat. Többen pénzért is kötöttek, hogy szülei anyag helyzetén könnyítsenek. A fiúk kézmunkáik közül megemlítjük a vessző-kosarokat, melyeket az iskola vezetősége által alkalmazott kosárfonómeszter utmutatása nyomán készítettek. Ugyancsak sok dicséretet kaptak a kulorica-csuhából készített ügyes kivitelű zatyvorkák és lábtörők, a szőrből készült kefék, valamint a falakon ékeskedő festmények és rajzok.

Mindaz azt bizonyítja, hogy ez a 150 éves iskola igyekszik méltó lenni mult-

jához és alkalmazkodni a jelen idők követelményéhez. Az egyház vezetőit és tagjait áldozatot nem kímélve mindent megtesznek az iskola érdekében, hogy megérdemeljék a „legműveltebb” kitüntető jelzést, amivel Jakabffy Elemér dr., a Népközségi bányász szervezet elnöke évvelkel ez előtt a közönség derék, közművelődésünk ügyét szíven viselő magyar lakosságát illeti.

Ebből az iskolából

került ki több mint száz felsőbb iskolát végzett értelmiségi. Itt nyert alapot az a 33 középiskolás is, aki jelenleg tovább tanul. Az egyházközség tagjai a továbbtanulókról sem feledkeznek el, áldozatkészségüknek és nemes gondolkodásuknak szép bizonyítéka az a nyolc hold föld, amit özvegy Csátrai Mihályné ez év tavaszán szegény diákok segélyezésére a református egyháznak adományozott, továbbá Valkai György nyug. tanító és neje 20.000 lejes régebbi alapítványa, melynek kamataiból az iskola jó tanulóit jutalmazták. Ezért a célt hoznak évről-évre áldozatokat a közönség kulturális egyetemi: az Olvasó Kör, a Polgári Kör, az Iparos Olvasó Egylet, a Hangya fogyasztási és hitel-szövetkezet, a Református Nőszövetség, a Dalárda, valamint az egyház.

Magyar népiünk tudja, hogy az iskola: a kultúra és a jólét bölcsője. Ezért fordul minden tormaci-vegyvári magyar meleg szeretettel és ragaszkodással 150 éves iskolájára felé, abban a meggyőződésben, hogy velük örül és ünnepeljék-lekben az ország egész magyarsága.

TÓKÉS BÉLA, ref. lelkész

Május 28, vasárnap
R. k.: Pünkösöd v.
Prot.: Pünkösöd v.
Ort.: Nichita

HIREK

Napkelte: 4.11 ó.
Napny.: 19.34 ó.
A nappal hossza:
15 óra és 32 perc

Szerkesztőség: Timisoara I., Bul. Regina Maria 8, távbeszélő 50-73. — Kiadó hivatal: Timisoara I., Piata Bratianu 3, távbeszélő 28-10. — Előfizetési ár: Egy hónapra 140 lej, három hónapra 400 lej. — Postatakarékpénztári (CEC) esek száma 85.628. — Kéziratokat nem őrünk meg és nem küldünk vissza. — Aradon előfizetések Metianu-utca 6, hirdetések Eminescu-utca 4. sz. alatt, Reclama irodában. Távbeszélő: 17-11

A Hősök Napjának megünneplése

Bucuresti. A fővárosi Ghenca-katonatemegetőben — mint a Rador jelenti — megható keretek között ünnepték a Hősök Napját.

Az ünnepségen Öfelsége I. Mihai királyi Sanatesu tábornok, a királyi házkatonai udvartartásának főnöke képviselte. Részt vett az ünnepségen Antonescu Ion tábornagy-államvezető, valamint Anonescu Mihai helyettes miniszterelnök, továbbá a kormány, a német és olasz katonai misszió, a diplomáciai testület tagjai s a katonai és polgári hatóságok vezetői.

A hősök lelkiüdvéért bemutatott szertartás után Pantazú tábornok hadügyminiszter beszélt a hősök áldozatos szelleméről.

Antonescu Ion tábornagy-államvezető beszédében kiemelte az ország dicső múltját, rámutatván arra, hogy nem volt egyetlen olyan nemzedék sem, amely ne adta volna véráldozatát az ország szabadságáért, és függetlenségéért. A tiszteltek, katonákhoz és az ország lakosságához intézte szavait az államvezető tábornagy annak a meggyőződésének adott kifejezést, hogy mindannyian kössék arra, hogy életüket áldozzák a mindenkor való román szabadságáért —

fejeződik be a Rador jelentése.

Timisoara-Temesvárt, csütörtökön délelőtt kilenc órakor a hősök temetőjében tartották megemlékező ünnepélyes istentiszteletet. Ezen megjelent Deliceanu Constantin tábornok, Timis-Torontal-Temes-Torontal megye prefekusa, Dobosan Ioan dr. főpolgármester, a katonai és polgári hatóságok vezetői és más személyiségek. Az istentiszteletet Lazarescu Vasile dr. püspök jelenlétében Tiucra Patricie dr. főesperes végezte, majd Antonescu lelkész százados és Boian ezredes mondott megemlékező beszédet a hősökről. Végül koszorúk elhelyezése fejezte be az ünnepséget. Ugyancsak délelőtt félkilenc órakor a város valamennyi templomában istentiszteletet tartottak.

A római katolikus püspöki székesegyházban a Hősök Napja alkalmából Kayser Lajos nagyprépost vezette a hősök lelkiüdvéért való istentiszteletet. Ezen az istentiszteleten a Magyar Népközségi bányász tagozatának vezetősége testületileg vett részt Jakabffy Elemér dr. elnök és Koszó János dr. főtitkár vezetésével. Képviselve volt a Katolikus Nőszövetség is Risztes György dr. elnök személyében.

Hol működnek az aradi adóhivatalok. (Saj. tud.) Az aradi pénzügyigazgatóság közli, hogy a kerületi adóhivatalok az alábbi helyen működnek: az első kerületi adóhivatal a Subl. Tampa-utca 4. szám alatt, a régi szemináriumi épületben; a második kerületi adóhivatal a szeb-templom mellett, az Elena Doamna-utcában lévő óvodában és a Sf. Sava-terén lévő szeb elemi iskolában; a harmadik kerületi adóhivatal pedig Ségában, a Basarab Voda-utcában lévő óvodában.

HIREK 1 MONDATBAN

ÁRVIZ pusztít a Jura vidékén, amely olyan méretű, hogy negyven év óta nem emlékeznek hasonló elemi csapásra.

MŰVESZETI-HÉT kezdődött mult szombaton Bernben, a művészeti muzeumban; 80 svájci festő és szobrász állította ki alkotásait.

AZ AMERIKAI TORNADONAK 80 halálos és 72 sebesült áldozata volt április hónapban.

FIATALKORUAK BETÖRÖBANDÁJA működött a dániai Aarhus-ban. A 13—15 év közötti életkorban lévő felgyűverzett betörőket a rendőrség elfogta. Vallatásuk alkalmával kiderült, hogy főleg szappangyárakat fosztogattak és — kerékpárokat loptak.

— Pünkösdi istentiszteletek sorrendje a timisoari-temesvári református egyházban. Pünkösöd első napján, vasárnap délelőtt 9 órakor a timisoari-temesvári református templomban prédikál Debreczeni István, urvacsorai beszédet mond Péntek Árpád. Délután 4 órakor, a gyárvárosi imateremben prédikál és urvacsorát oszt Péntek Árpád. Pünkösöd másodnapján délelőtt 9 órakor a templomban prédikál Péntek Árpád, Carpinis-Gyertyáson pünkösöd első napján délután 3 órakor prédikál, konfirmál és urvacsorát oszt Debreczeni István. Frate-lia-Ujkişodán pünkösöd első napján délelőtt 10 órakor prédikál és urvacsorát oszt, a második napon délelőtt 10 órakor prédikál Nits István, Deta-Dettán az evangélikus kápolnában pünkösöd másodnapján délután ígét hirdet és urvacsorát oszt Nits István református lelkész

— Pünkösöd az aradi egyházakban. Az aradi római katolikus templomban pünkösöd mindkét napján a szentmisék sorrendje a szokásos ünnepi, ugyanigy a külvárosi templomokban is. Ünnepe első napján, délelőtt 10 órakor a minorita-templomban ünnepi nagymise lesz, szentbeszéddel. A Szent Antal-énekkar Demény miséjét adja elő. A magánzólamokat Hamburger Ottóné, Arvay Sándorné, Czettel István és Fetter Elemér dr. énekeli. A felajánlások Gounod: A büntető című szerzeményének szoprán magánzólamát Várfalvy Eliza énekeli, Baranyi Bella hegedűkísérettel. A zenezólamokat orgonán P. Mezey Tibor kíséri, vezényel P. Karácsonyi István kar-nagy. A reformátusok belvárosi templomában vasárnap délelőtt prédikál és urvacsorát oszt Tarnóczy Lajos lelkész, délután 4 órakor pedig Karaczi Sándor legátus prédikál. A Mossóty-telepen délelőtt 9 órakor prédikál Karaczi Sándor, délután 4 órakor Szarka László. Ünnepe másodnapján a belvárosi templomban délelőtt 10 órakor prédikál Karaczi Sándor, ugyanígy délután 4 órakor Szarka László. A Mossóty-telepen délelőtt 9 órakor prédikál és urvacsorát oszt Tarnóczy Lajos lelkész, délután 4 órakor ugyanígy prédikál Karaczi Sándor. Az ünnepe megelőző napokon minden nap bünbánati istentisztelet, a Belvárosban reggel 9 órakor, a Mossóty-telepen délután 6 órakor. Az evangélikusok templomában pünkösöd első napján délelőtt 9 órakor magyar nyelvű ünnepi istentisztelet, urvacso-raosztással. Szolgál Dénes Béla lelkész. Ezt követőleg német nyelvű istentisztelet és urvacso-raosztás. Délután 4 órakor magyar nyelvű istentisztelet. Szolgál Dénes Béla lelkész. Ünnepe másodnapján délelőtt 9 órakor német nyelvű istentisztelet és urvacso-raosztás. Szolgál Argay György püspök. Délután 4 órakor magyar nyelvű istentisztelet, Szolgál Argay György püspök. Pancota-Pankotán pünkösöd első napján délelőtt 9 órakor ünnepi istentisztelet és urvacso-raosztás. Szolgál Argay György püspök, délután 2 órakor istentisztelet.

— A motoros nekiment egy postai tolokocsinak. A timisoari-temesvári nagy-pályaudvaron egy motoros vasuti kocsi elkapta Dragan Ion levélhordót, aki, kis tolokocsin postai csomagokat vitt az egyik vonat-hoz.

ARO-mozi, Arad

Táv: 24-45. Előadás 3, 5, 7 és 9-kor
Bej. sz. 1446-1942

Ma először **Az évszázados erdők pokla**
A legeredetibb dzsungel-pergőkép. Mindenki jöjjen el, hogy bejárja velünk a Tarzan lakta őserdők mélyét.

Timisoarai
Temesvári

CORSO-MOZI

Előadás 3, 5, 7, 9-kor
Távbeszélő: 38-95
Bej. szám 6-1103-1939

Román nyelvű alkotás!

Egy görbe éjtszaka...

(ÉRETTSÉGI TALÁLKOZÓ)

G. TIMICA, DINA COCREA, JON VASILESCU a főszerepben. TUDOR MUSA-SCU remek énekes komédiája, GRIGORAS DINICU zenekara.
AZ UTOLSÓ ELŐADÁS: ESTE 9-kor.



— ELŐFIZETŐINK FIGYELMEBE. Lapvállalaink csekkszámlát nyitott, amelynek száma 85.628. — A csekkszámlán való pénzbefizetés teljesen díjmentes. Azokat, akik előfizetésüket nem csekkszámlán, hanem póstaútlevéllyel küldik meg, bélyegköltségre 20 lejjel többlet kell adniuk kiadóhivatalunk címére.

— Jegy-ellenében árusítják Timișoara-Temesvártól a petróleumot. Timișoara-Temesvár városvezetősége 27. számú rendelete értelmében a háztartásokban szükséges kőolaj az 1. számú kőolajjegy alapján kapható. Egy jegy ellenében egy liter petróleum vásárolható bármely kiskereskedelmi árusítónál. Intézményeknek és vállalatoknak a városi közlekedési szolgálat-tól kell a kőolajutalványt beszerezniük. Ez azonban csak az intézeti vagy vállalati használatra szól, az alkalmazottak a maguk részére az egyéni jegy alapján vásárolnak. Az intézményeknek és vállalatoknak számlákkal kell igazolniuk, hogy mennyi kőolajat fogyasztottak az idei év első negyedében.

— Cukorkiosztás Deva-Déván. (Saj. tud.) A városi közellátási hivatal intézkedésére megkezdtek a május hónapra szóló cukor kiadását. A 4. számú cukorjegy ellenében személyenként 1 kilogramm és 20 dekagramm cukrot adnak ki.

— Ügyeleti gyógyszerárak. Május 27. szombat. Arad: Lager (Regina Maria-ut 25), Berger (Saguna-ut). — Timișoara-Temesvár: I.: Salvator (Regele Ferdinand-ut 5); II.: Meiszner (Petru Maior-tér 2); III.: Cristea (Fehőváry-tér); IV.: Csillag (Trancolina-tér 9); V.: Corvin (Cloșca-utca 18).

P O V A I -mozgó, Arad

Híradás 3, 5, 7 és 9 órákor. Távhíreszlő 19 33

Ma. MAX NEUFELD rendezésében

Megszökött egy leány

MARIA DENIS kiváló alakítása.

— Sighisoara-Segesvár lakossága három hónapra kap cukrot. (Saj. tud.) A polgármesteri hivatal intézkedésére a lakosság a 4. számú cukorjegy ellenében most kapja a május, június és július hónapokra szóló cukrot. Személyenként a havi adag 1 kilogramm és 20 dekagramm, vagyis a három hónapra 3 kilogramm és 60 dekagr. A június 10-ig be nem váltott cukorjegyek érvényüket veszítik.

— Unitárius ifjak konfirmálása Dumbau-Dombó községben. (Saj. tud.) A Tarana Mica-Kisküküllő megyei Dumbau-Dombó község unitárius templomában ünnepélyes keretek között ment végebe 22 ifjú konfirmálása. Pál Tamás lelkész igehirdetése és prédikációja után következett a konfirmálandók kikérdezése, amely kitűnően sikerült. A konfirmáltakkal együtt sok hívő is magához vette az urvaesortát.

— Az elsőfűtés alatt bét helyen loptott. A timișoarai-temesvári rendőrség Simon Koss Borbála mureseli-zsigmondházi illetőségű asszonyt a hadbírósnak adta át. Az asszony az elsőfűtés ideje alatt Krausz Olga, Schönheim Erzsébet, Scheinrich Márja, Pentia Aurel dr. és Pura Tamara timișoarai-temesvári belvárosi és Jacob Anna aradi lakosnál lopásokat követett el.

(*) Halálózás. Özv. Rosenthal Hermáné, fia Károly és menyé Sasa București bombázásakor életét vesztette. Gyászolja őket Lukács Márta és családja.

(*) Esküvő. Váradi R. Tinti és Lipniczky Kálmán május 24-én, este 17-kor tartotta esküvőjét Aradon, a minoriták templomában.

(*) Eljegyzés. Ferenczy Lili és Friedrich Lajos (Arad) jegyespár. (Minden külön értesítés helyett).

Légtudományi tudnivalók

Küzdelem a gyújtófegyverek ellen

VIII.

A FOSZFOROS GYJTÓBOMBÁK LEKÜZDÉSE. Igen kellemetlen a foszforos gyújtóanyagok hatása. Közvetlenül az anyag meggyulladásá után erős fehérszínű füst és foltogató, köhögésre ingerlő fohagymaszagú égéstermék tölti meg a helyiséget. Elsősorban a tűz továbbterjedését igyekezzünk megakadályozni. A bomba által eltalált helyiségben zárjuk be az ajtókat és ablakokat, a többi füsttel megtöltött, de még lángban nem álló helyiségben viszont nyissuk ki az ajtókat és ablakokat, hogy a füst eltávolozhassék. Időközben minél több vizet és homokot helyezünk készre. Abban a helyiségben, ahol a bomba robbant, a szétfreccsent gyújtókeverékből rövid időn belül kiég a könnyen illó benzol és szénkéreg és így a lánghatás is mindjobban csökken. Elután kerül a sor oltásra. Az ajtókat óvatosan kinyitjuk, vállunkkal az ajtót megtámasztjuk, azért, hogy az esetleges belobbanás következtében beálló túlnyomás az ajtót ki ne vágja és az ajtónyíláson keresztül esetleg kúró szuróláng az oltószemélyzet testjépségét ne veszélyeztesse. Leghelyesebb ha az oltószemélyzet az ajtó mögötti falsíknál helyezkedik el. Ha az ajtó kinyitása után azt látjuk, hogy a szertfreccsent lepények csak egészen kis lánggal égnak, akkor azokat a feccskendő „szórt” sugárral az ajtó felé befelé és alulról felfelé haladva sorjában eloltjuk. (A feccskendő „szórt” sugárát úgy nyeljük, hogy mutatóujjunkat a lövőke nyílása elé helyezzük és ezzel a vizsugarat leggyözecrien hullatjuk: mintegy permetezzünk). A „szórt” sugárral eloltott tűzgöccöket a falakra vagy egyéb függőleges síkokra freccsent lepények kivételével homokkal betakarjuk és a homokkupacokat jól megnedvesítjük. „Kötött” sugarat — teljes erővel engedve a víz folyását — csak akkor használunk, ha már jól kifejlesztett szobatiszítással szemben. Erről legközelebbi számunkban írunk bővebben. (Folytatjuk).

SPORTHIREK

A Chinzeul-CAMT Resita-Rescabányán játszik vasárnap a SSMR együttesével barátságos mérkőzést. A csapat tagjai vasárnap délelőtt fél 10 órakor találkoznak a pályaudvaron.

Két barátságos mérkőzés volt esztörtökön Timișoara-Temesvártól az Electrica pályáján: Progresul—CFR 4:1 (3:0). A Progresul kitűnően játszott, góllövők: Reiter (2), Secosan és Pascu, illetve Pantea. — Ripensia—Electrica (1:0) (1:0). A Ripensia Oprea 11-esből elért góljával győzött. Az Electricának nem megy a góllövés. — Ripensia—Electrica 1:1 (0:0), ifjúsági mérkőzés.

A magyar bajnokság vasárnapi fordulójában a legérdekesebb küzdelemnek, a bajnoki helyezések szempontjából, a Kolozsvár—Ujvidék és az Ujpest—Csepel találkozó jérkezik. A további mérkőzések: Tisza—Szolnok, BSZKRT—Ferenaváros, Elektromos—DVSC, Sal. BTC—Kinizsi, Kispes—Nagyvárad, DIMAVAG—Gamma. A bajnokság állásában vasárnap óta változás történt, mert a Kinizsi—DVSC (3:2) megsemmisített mérkőzés két pontját fellebbezés folytán a Kinizsi visszakapta, így most a kilencedik helyen lévő Csepellel egyformán 27 pontja van és helyébe, a 13-ik helyre, a DVSC került.

— Négy inas a Marosba fulladt. (Saj. tud.) Az elmúlt délután több menekült inasgyermek az aradi partfürdő közelében a szabad Marosban uszott. Négyen közülük — Grijuca Victor, Stelerciu Gheorghe, Nihetanu Gheorghe és Ionescu Petru — örvénybe került és a vízbe fulladt. Eddig még csak egy holttestet vetett partra a folyó.

Jegyre való előfizelést mindenki a FLORAGYÁRban jelent be. Arad, Regele Ferdinand-körút, 33. Távhíreszlő: 11-41. Bej. szám 160/1944

Apróhirdetések

— **ROVOLA**, fiatal, német vagy németül és románul beszélő leány, amagazok 3 éves kislány melé, Arad, Josif Vulcan-utca, 7. (1866) * **EGYEDÜLALÓ** férfi keres idősebb gazdasszonyt, aki gondját viselné. Jelenkezze a délelőtti órákban, a Manca-dívatúljegben, Aradon. (1867) * **URICISALÁDNAL** keresek öreg ur részére teljes ellátást és különbözőjapartu szobát. Saját butor van. Cimeket Reclamába, Arad, Eminescu-utca, 4 (1868) * **SZARAZ** pinchehelyiséget keresek. Arad, távhíreszlő 16-12. (1869) * **ELVESZETT** személyazonosságai igazolványom és több más okiratom. Houbberger Wilhelm Sanjana névre szólnak. A megtalálót kérem, jutalom ellenében átadni a Reclamában, Arad, Eminescu-utca, 4 (1870) * **IDŐSEBB** ur teljes ellátást keres. Cimeket „Nyugodt otthon” jellegre Reclamába, Arad, Eminescu-utca, 4 (1871) * **TISZTIVISELŐNŐT**, román származású, kifogástalan román, magyar, esetleg német nyelvűadását keres. Nyelvereskedés. Ajánlatokat „Szorgalmas” jellegre a Reclamába, Arad, Eminescu-utca, 4. (1872) * **KÉT PAPAN**, párna, átmeneti férfi-kabát, női selvem esőkabát eladó. Arad, Take Jonescu-utca, 4. I. em. 5. (1874) * **KERESZTÉNY**, becsületes, idősebb házaspár vállalná egyszerű háztartás vezetését, baromfi gondozását, eladását, kis üzletben, vagy a konyhában a szakácsnő mellett segédkeznek. Jó bánásmódot kívánnak. Cim: Ghergha Dumitru, Timișoara, II. Balas-utca, 7. 6. ajtó. (2982) * **LÓDI** angol szövetből készű ruhák középtermére való tenisz-eladók. Timișoara, I. Lovovici-utca, III. em. 17. (5498) * **JÉGGÉZÉKRENY**, alig használt, korszerű, eladó. Megtekinthető csak 3—6-ig. Timișoara, III. Oltul-utca, 25., földszint, 2. (5496)

KISZOLGÁLÓ kisasszonyt azonnal felvesz a Bodega-Susana, Timișoara, I. Regina Maria-körút 5. Bej. sz. 217/10421/1940. (3010) * **VARRÓGÉP**, Singer-gyármány, sülyvesztető, új eladó. Megtekinthető 2—4 óra között. Timișoara, III., General Domasneanu-utca, 46., a házmeztérnél. (2989) * **ELADÓ** barna, bőr, nagy bőrönd, bakancsnak is alkalmas, 6 darab valódi damaszt, új törülköző, cipők, elsőrendű kivetelűek, valamint egy bluz. Megtekinthető csak d. u. 3—7-ig. Timișoara, Tudor Vladimirescu-sor, 28. Az udvarban. (2985) * **KIFOGASTALAN SZAKÁCSNÓ** állást keres fürdőbe, vidékre is megy. Timișoara, III., Asanesti-tér, 5. 4. ajtó. (2976) * **CSOPORT (MINDENES) FŐZŐNŐ**, ajánlokik június 1-re. Timișoara, III., Remus-utca, 12., mélyszint, 1. ajtó. 1—3-ig. (2988) * **VARRÓGÉPÉT** otthonában javítom meg. Timișoara, távhíreszlő 24-03. II., Ion Creanga-utca, 5. (2997) * **JUTÁNYOSAN ELADÓ**, finom, drapp férfiöltöny, magas, karcus termetre való, továbbá gyanju, női szövetruha. Timișoara, IV., Iancu Vacarescu-utca, 18. Az udvarban jobbra. (2886) * **PUJIPS-RÁDIÓ** és 12-ly gyermekkoesi; eladó. Timișoara, IV., Olt-tér, 1. 10. ajtó. (2996) * **BEJÁRÓ** állást keresek június 1-re. Timișoara, II., Stefan cel Mare-utca, 1. az udvarban. (2995) * **MINDENEST** keresek 2-személyhez. Bombonieria Adam, Timișoara, Regele Ferdinand-utca 8. Bej. sz. 21646/1942 (2994) * **DOHÁNYTÖZS** DE HÉLYISÉG berendezéssel együtt eladó. Timișoara, I., Ungurianu-utca, 13. (2992) * **MINDENEST**, esetleg bejárónőt keresek, aki főzni tud és németül beszél. Timișoara, Regele Mihai I.-utca, 9. 1. ajtó. Scudierparki villa. (2990) * **KÜLÖNBEJÁRATU** butorozott szoba, esetleg konyha és fürdőszoba-használatjal együtt, a Blaskovits-telepen kiadó. Ajánlatokat „Bon ellenében” jellegre a timișoarai kiadóba kérnek. (2983)

SZÉP HALÓSZOBA-butor, puhafából készült, olcsón eladó. Timișoara, I., Ungurianu-utca, 11. Érdeklődni a portásnál. (2991) * **ELADÓ** ¼ holdról jöminőségű föld. Timișoara, II., S. Barnuti-utca, 73. (5498) * **ELADÓ** „Mayer” fa-gáz motor, 16 HP, jó állapotban lévő Zserai László. Majlat. (2993) * **KERESÉK** körülbelül 200 darab négyszögletes bazalt, vagy terméskövet, Winkler, Timișoara, I., Paul Chinzeul-utca, 6. (5497) * **VADÁSZKUTYA**, barnafoltos, elvesztett. A megtalálót jutalomban részesül. Timișoara, III., Diaconul Corosi-utca, 15. (2998) * **FEHER, MAGASSZARU**, nyubuk gyermekcipő, fehér szandál, fekete, csatos félcipő, 30-akos, valamint 37-es, barna, női félcipő eladó. Timișoara, Tudor Vladimirescu-sor, 16., 3. ajtó, 9—10 óra között. (3001) * **ÚJ KÖTÖTT BLUZ** és mellény olcsón megvehető. Cim: Timișoara, II., Bonjila-utca, 13., 2. ajtó. (3000) * **HÁZVEZETŐNŐT** keresek. A jelenkezzezték kérem, érdeklődjenek Timișoarára, 31-65 távhíreszlő szám alatti. (3002) * **IDŐSEBB NYUGDJAS** ur lakást és ellátást kaphat a III. kerületben. Cim a timișoarai kiadóban. (3004) * **ANGOL ÉS NÉMET ÓRÁKAT** adok legújabb módszer szerint, csoportoknak és egyéneknek. Kívánára esti tanfolyam. Timișoara, III., M. Gaspar-utca, 3., alsó csengő. (3008) * **VIZSGÁZOTT GÉPÉSZ**, 47 éves, üzem- és motorszerelő, gépész, állást keres bármilyen üzemben. Sárkány Anjal, Timișoara, IV., Dimitrie Sturdza-utca, 9. (3011) * **BUTOROZOTT** szoba, fürdőszoba-használattal, kiadó. Ajánlatokat „Erzsébetváros” jellegre a timișoarai kiadóba kérnek. (3010) * **JÓL SZAMOLÓ URILEANY**, kifogástalan román, beszél németül is, állást keres mint kezdő irodakisasszony, pénztárosnő, vagy aláírítónő. Ajánlatokat „Megbízható” jellegre a timișoarai kiadóba kér. (3013)

* **TÖBB ÉVI** gyakorlattal bíró, katonai szolgálattól mentesített gazdász és szőlész állást keres. Cimeket „Gazdász” jellegre Reclamába, Arad, Eminescu-utca, 4. (1873) * **BEJÁRÓNŐI ÁLLAST** keres június 1-re megbízható, kifogástalanul főző minden. Vidékre is megy. Timișoara, I., Aurel Popovici-utca, 18. (2972) * **GYERMEKCIPIŐ**, fekete lábak, szürke betétes eladó. Megtekinthető a timișoarai kiadóban. (5495) * **SÜRGOSEN KLADÓK** kombinált szoba, szőnyegek férfi- és női ruhák, több háztartási cikk Timișoara, Carol-utca, 7., II. em. (2978) * **GYERMEKKOCSI**, mely jó állapotban lévő, olcsón eladó Timișoara, II., Mircea cel Mare-sor, 9. Délelőtt 11-től kezdve. (5494) * **HÁZIEBÉD**, elismerten jó minőségű, kapható a Mária-szobor közelében. Timișoara, távb.: 27-52. (2943) * **ROMÁNUL BESZÉLŐ KISSASSZONYT** elhívni munkára keresek. Timișoara, III., Remus-utca, 11. (3005) * **TEJSZEPARATORT** és vajköpülőt, 60 —100 liter óraterjesztményűt, keresek megvételre. Timișoara, távb.: 44-18. (2980) * **GYERMEKKOCSI**, mely, fehér, valamint sportkoesi, jó állapotban lévő, eladó. Tomy, Timișoara, III., Brancoveanu-utca, 36. (2979) * **GYERMEKKOCSI**, mely, jó állapotban lévő, olcsón eladó. Timișoara, II., Mircea cel Mare-sor, 9. Délelőtt 11-től kezdve. (5494) * **REKAMIET** vagy rekamié-vázat, továbbá jégzsákrényt keresek megvételre. Timișoara, távhíreszlő 35-27. (4683) * **KÖNYVEKET** és egész könyvtárat, valamint römököt vesznek. Timișoara, távhíreszlő 35-27. (4683) * **BUCURESTIBŐL ELKÖLTÖZÖTT** magyar tisztviselőnő, tökéletes román nyelvtudással, elhelyezkedést keres Timișoarára-Temesvártól. Ruff-könyvvitelt kitűnően érti, prodai munkában járatos. Ajánlatot számára a szerkesztőségbe kérünk. (Regina Maria körút 8. földszinten balra).